

Wichtige Information für Endverbraucher. Bitte aufbewahren!

Alle in diesem Datenblatt enthaltenen Angaben basieren auf dem aktuellen technischen Wissensstand, stellen jedoch keine Garantie dar. Eine Gewähr zur Eignung für bestimmte Einsatzzwecke oder Anwendungen wird nicht übernommen.

Sicherheitshinweise



Alle Montage-, Elektro- und Wasserinstallationen müssen von fachkundigem Personal ausgeführt werden.



Bei der Montage ist zwingend der Verlauf von Wasser-, Gas- und Stromleitungen bei Bohrungen zu berücksichtigen.

Der Einbau und der Anschluss von Elektro- und Gasgeräten, sowie die Wasseranschlüsse müssen von entsprechend fachkundigen Personen unter Berücksichtigung der jeweils regional geltenden Sicherheitsvorschriften und Normen durchgeführt werden. Zwingend zu beachten sind hier die Montageanleitungen der Gerätehersteller.

Wandbefestigung



Sicherheitshinweis: Bei nicht fachgerechter Wandbefestigung besteht ein Verletzungsrisiko durch Herabfallen des Möbels. Vor der Montage der Möbel an der Wand ist die Wandbeschaffenheit zu prüfen, da die mitgelieferten Befestigungsmittel nur für Beton der Druckfestigkeitsklasse C20/25 und Festmauerwerk vorgesehen sind. Bei abweichenden Wandaufbauten, die spezielle Befestigungsmittel erfordern, empfehlen wir eine Beratung durch den Fachhandel oder die Montage durch eine fachkundige Person. Beachten Sie, dass im Befestigungsbereich keine Elektroinstallationszonen und keine Ver- und Entsorgungsleitungen vorhanden sein dürfen und dass die Wand im gesamten Bereich des Möbels plan ist.

Kippsicherung



Seitenschränke, Apotheker- und Diagonalschränke, Unterschränke mit Auszügen sowie seitlich freihängende Hängeschränke müssen grundsätzlich an der Wand befestigt werden (Kippsicherungswinkel). Grundlage ist hier die aktuelle Montageanleitung.



Hinweis: Für nicht gesicherte Schränke besteht Lebensgefahr (Umsturz- oder Absturzgefahr)!

Informationen zur Belastung der Schränke



Belastung der Fachböden/Glasfachböden und Korpusböden: 50 kg / m²

Schrankbelastung 50 kg/Sockelfuß (inkl. Schrankgewicht)

Systembelastbarkeit inkl. Eigengewicht: (Korpustiefe 560 mm)

Schubkasten/Auszug/Innenschubkasten: 30 kg

Auszug > 600 mm: 50 kg

Apothekerschränke: Belastung inkl. Eigengewicht 100 kg

LeMans: Belastung 25 kg je Boden

Unterschrank Eckkarussell: Belastung 20 kg je Boden

Die genannten Belastungen sind Maximalbelastungen. Diese Belastungen verstehen sich als „vorsichtiges Ablegen“ des Gegenstandes. Ebenso ist auf eine gleichmäßige Belastung der Fläche zu achten.

Sicherheitshinweise Allgemein:



Die Küche darf nur sachgemäß genutzt werden. Bei unsachgemäßer Nutzung besteht die Gefahr von Lebensgefahr, Verletzungen oder Sachbeschädigungen.



Es dürfen sich keine Personen auf die Arbeitsplatte, den Unter- und Seitenschränken setzen oder stellen.



Beaufsichtigen Sie Kinder, wenn die Gefahr besteht, dass diese die Elektrogeräte einschalten können.



Da sich Türen automatisch schließen können, dürfen Personen nicht in Schränke kriechen.



Hängeschränke werden in der Regel auf einer Befestigungsleiste aufgehängt. Lehnen Sie sich nicht an die Hängeschränke da diese verrutschen können.



Hängen Sie sich nicht an Hängeschränke. Bei nicht sachgemäßer Belastung besteht die Gefahr, dass diese herabfallen. Achtung, Verletzungsgefahr!



Vom Hersteller mitgelieferte und montierte Sicherungsmaßnahmen des Herstellers wie Kippsicherungen, Distanzhalter oder ähnliches dürfen nicht entfernt werden. Achtung, Lebensgefahr!



Beschläge dürfen nicht demontiert werden. Achtung, Verletzungsgefahr!



Bei dem Austausch von Leuchtmitteln sowie bei der Reinigung von elektrischen Geräten unbedingt die Stromzufuhr unterbrechen. Achtung, Lebensgefahr!

Alle in diesem Datenblatt enthaltenen Angaben basieren auf dem aktuellen technischen Wissensstand, stellen jedoch keine Garantie dar. Eine Gewähr zur Eignung für bestimmte Einsatzzwecke oder Anwendungen wird nicht übernommen.

Gewährleistungshinweise:



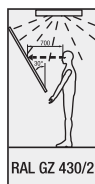
Prüfen Sie direkt nach Erhalt der Ware und vor der Montage die Vollständigkeit und die Beschaffenheit der angelieferten Artikel. Spätere Reklamationen in Bezug auf direkt feststellbare Mängel werden nicht anerkannt.



Die Montage und die Installationen (Wasser, Strom usw.) müssen durch fachkundige Personen erfolgen. Bei nicht fachgerechter Montage und Installation besteht ein Verletzungsrisiko und ggf. Lebensgefahr.



Dekore oder stark reflektierende Oberflächen können bei unterschiedlichen Lichtverhältnissen in der farblichen Wahrnehmung von der Ausstellungsware und von den Fotos abweichen.



Oberflächen
Gütevereinbarungen und den Sichtprüfungen nach RAL GZ 430/2 Küche Bad

Sichtprüfungen (Inaugenscheinnahmen) werden unter wie folgt durchgeführt: Beurteilung des harmonischen Gesamteindrucks Abstand ca. 2 – 3 m

Beurteilung von Details Abstand ca. 0,7 m

Beurteilungsgrundlage: Normalsichtige Augen, diffuses Tageslicht (ohne direkte Sonnen- oder künstliche Lichteinstrahlung)

Anerkannt werden nur die Reklamationen, die nach den Sichtprüfungen der RAL GZ 430/2 Küche Bad geprüft wurden.

Gewährleistungsansprüche erlöschen bei Nichtbeachtung der Pflegeanleitung.

Ihre Küche ist mit einem Produkt-Identifikations-Code versehen. Dieser wurde bei der Montage im Inneren des Spülenschranks platziert. Dieser beinhaltet eine QR-Code zu dieser Pflegeanleitung sowie einen QR-Code zur Montageanleitung.

Sehr geehrter Kunde

wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihrer neuen Einbauküche.

Damit Sie lange Freude an Ihrer Küche haben informieren wir Sie über die Materialien und die Werterhaltung, sowie über die tägliche Pflege.

Beachten Sie bitte die Pflege- und Montagehinweise (enthalten im Montagezubehörkarton bzw. im Internet über den QR-Code). Des Weiteren erhalten Sie die benötigten Informationen bei Ihrem Fachhändler.

Pflege und Werterhaltung in der Küche

Die regelmäßige, schonende Reinigung von Holz-, Kunststoff-, Chrom-, Lackoberflächen, usw. ist der wesentliche Faktor für die Langlebigkeit des Küchenmöbels. Verwenden Sie zum Reinigen nur schonende Reinigungsmittel und ein weiches, rückstandsfreies Baumwolltuch.



Keine aggressiven Reiniger, wie Abflussreiniger, Bleichmittel, Chrom- / Edelstahlreiniger, Polituren, Lösungsmittel, Scheuermittel, Stahlwolle, Topfreiniger, Mikrofasertücher, usw. einsetzen!



Bitte verwenden Sie generell keine Dampfreiniger zur Reinigung Ihrer Küchenmöbel. Der Dampf erreicht Temperaturen bis zu 120° Celsius und kann irreparable Schäden an den Oberflächen verursachen. Er kann zur Ablösung der Folie vom Trägermaterial führen.

Kaffeemaschine, Wasserkocher, Toaster oder andere Dampf und Wärme erzeugende Küchengeräte sollen im Betrieb nicht direkt unter Hängeschränken stehen da kein direkter Abzug gewährleistet ist.

Oberflächen

In unserem Sortiment bieten wir eine große Varianz von Oberflächen an. Je nach Oberfläche sind die entsprechenden Pflegehinweise zu berücksichtigen.

Kunststoffoberflächen bestehen aus einer widerstandsfähigen Beschichtung. Verschmutzungen sollten je nach Stärkegrad mit Reinigungsmittel und wenig warmen Wasser entfernt werden. Anschließend mit einem trockenen, sauberen und staubfreien Tuch trockenwischen.



Keine aggressiven Reiniger, wie Abflussreiniger, Bleichmittel, Chrom- / Edelstahlreiniger, Polituren, Lösungsmittel, Scheuermittel, Stahlwolle, Topfreiniger, Mikrofasertücher, usw. einsetzen!

Ultramatte und polymer beschichtete Fronten haben eine sanfte Haptik und Optik und besitzen eine hoch vernetzte Funktionsschicht. Mit innovativer Anti-Fingerprintbeschichtung sind sie widerstandsfähig und besitzen hervorragende Pflegeeigenschaften.



Wir empfehlen Ihnen, die Schutzfolien der Fronten erst nach Abschluss der Montage und vollzogener Erstreinigung zu entfernen und anschließend nach dieser Anleitung vorzugehen. Berücksichtigen Sie bitte, dass die Fronten nicht trocken gereinigt werden dürfen.

Die endgültige Reinigung erst nach 12 Stunden nach dem Entfernen der Schutzfolie durchführen. Diese Zeit benötigt die Oberfläche, um seine endgültige Abhärtung abzuschließen!

Verwenden Sie zum Reinigen nur schonende Reinigungsmittel und ein weiches, rückstandsfreies Baumwolltuch. Bei Verwendung üblicher Haushaltsreiniger sollten Sie darauf achten, keine gefärbten Reiniger unverdünnt und konzentriert einzusetzen, da die eingesetzten Farbstoffe Rückstände hinterlassen könnten.



Verschmutzungen/Flecken/Fettspritzer an der Oberfläche immer so schnell wie möglich entfernen. Frische Flecken sind wesentlich leichter und meistens rückstandslos entfernbar.

Wichtige Information für Endverbraucher. Bitte aufbewahren!

Alle in diesem Datenblatt enthaltenen Angaben basieren auf dem aktuellen technischen Wissensstand, stellen jedoch keine Garantie dar. Eine Gewähr zur Eignung für bestimmte Einsatzzwecke oder Anwendungen wird nicht übernommen.



Durch die intensive Reinigung können mikroskopisch kleine Gebrauchsspuren/Schlieren entstehen, die je nach Farbe, Lichteinfall und Sonnenlicht mehr oder weniger auffallen. Sie stellen keine Minderung des Gebrauchswertes dar, sondern sind wie bei allen hochglänzenden Oberflächen an Autos, Gläsern oder anderen Möbeloberflächen langfristig nicht zu vermeiden.

Lackierte Fronten (Mattlack) haben eine hervorragende Oberflächeneigenschaft. Die oberste Lackschicht ist ein Polyurethan-Lack, der für den optischen und haptischen Eindruck sorgt und die Widerstandsfähigkeit der Lackoberfläche gewährleistet.



Wir empfehlen Ihnen, die Schutzfolien der Fronten erst nach Abschluss der Montage und vollzogener Erstreinigung zu entfernen und anschließend nach dieser Anleitung vorzugehen. Berücksichtigen Sie bitte, dass die Fronten nicht trocken gereinigt werden dürfen.

Die endgültige Reinigung erst nach 12 Stunden nach dem entfernen der Schutzfolie durchführen. Diese Zeit benötigt das Oberflächenmaterial, um seine endgültige Abhärtung abzuschließen!

Verwenden Sie zum Reinigen nur schonende Reinigungsmittel und ein weiches, rückstandsfreies Baumwolltuch. Bei Verwendung üblicher Haushaltsreiniger sollten Sie darauf achten, keine gefärbten Reiniger unverdünnt und konzentriert einzusetzen, da die eingesetzten Farbstoffe Rückstände hinterlassen könnten.



Verschmutzungen/Flecken/Fettspritzer an der Oberfläche immer so schnell wie möglich entfernen. Frische Flecken sind wesentlich leichter und meistens rückstandslos entfernbar.



Durch die intensive Reinigung können mikroskopisch kleine Gebrauchsspuren/Schlieren entstehen, die je nach Farbe, Lichteinfall und Sonnenlicht mehr oder weniger auffallen. Sie stellen keine Minderung des Gebrauchswertes dar, sondern sind wie bei allen hochglänzenden Oberflächen an Autos, Gläsern oder anderen Möbeloberflächen langfristig nicht zu vermeiden.

Bei **hochglänzenden Fronten** ist die Frontfläche mit hochglänzendem Lack oder einer hochglänzenden Kunststoff-Folie überzogen, die sich durch gute Reinigungsmöglichkeiten auszeichnet, da die Oberfläche komplett geschlossen ist. Anhaftender Schmutz kann ohne große Krafteinwirkung und unter weitgehendem Verzicht auf chemische Mittel leicht und gründlich entfernt werden.



Wir empfehlen Ihnen, die Schutzfolien der Fronten erst nach Abschluss der Montage und vollzogener Erstreinigung zu entfernen und anschließend nach dieser Anleitung vorzugehen. Berücksichtigen Sie bitte, dass die Fronten nicht trocken gereinigt werden dürfen.

Die endgültige Reinigung erst nach 12 Stunden nach dem entfernen der Schutzfolie durchführen. Diese Zeit benötigt die Oberfläche, um seine endgültige Abhärtung abzuschließen!

Verwenden Sie zum Reinigen nur schonende Reinigungsmittel und ein weiches, rückstandsfreies Baumwolltuch. Bei Verwendung üblicher Haushaltsreiniger sollten Sie darauf achten, keine gefärbten Reiniger unverdünnt und konzentriert einzusetzen, da die eingesetzten Farbstoffe Rückstände hinterlassen könnten.



Verschmutzungen/Flecken/Fettspritzer an der Oberfläche immer so schnell wie möglich entfernen. Frische Flecken sind wesentlich leichter und meistens rückstandslos entfernbar.



Durch die intensive Reinigung können mikroskopisch kleine Gebrauchsspuren/Schlieren entstehen, die je nach Farbe, Lichteinfall und Sonnenlicht mehr oder weniger auffallen. Sie stellen keine Minderung des Gebrauchswertes dar, sondern sind wie bei allen hochglänzenden Oberflächen an Autos, Gläsern oder anderen Möbeloberflächen langfristig nicht zu vermeiden.

Lackierte, hochglänzende Fronten sind wie die vorgenannten hochglänzenden Fronten zu pflegen.



Wir empfehlen Ihnen, die Schutzfolien der Fronten erst nach Abschluss der Montage und vollzogener Erstreinigung zu entfernen und anschließend nach dieser Anleitung vorzugehen. Berücksichtigen Sie bitte, dass die Fronten nicht trocken gereinigt werden dürfen.

Die endgültige Reinigung erst nach 12 Stunden nach dem entfernen der Schutzfolie durchführen. Diese Zeit benötigt die Oberfläche, um seine endgültige Abhärtung abzuschließen!

Verwenden Sie zum Reinigen nur schonende Reinigungsmittel und ein weiches, rückstandsfreies Baumwolltuch. Bei Verwendung üblicher Haushaltsreiniger sollten Sie darauf achten, keine gefärbten Reiniger unverdünnt und konzentriert einzusetzen, da die eingesetzten Farbstoffe Rückstände hinterlassen könnten.



Verschmutzungen/Flecken/Fettspritzer an der Oberfläche immer so schnell wie möglich entfernen. Frische Flecken sind wesentlich leichter und meistens rückstandslos entfernbar.



Durch die intensive Reinigung können mikroskopisch kleine Gebrauchsspuren/Schlieren entstehen, die je nach Farbe, Lichteinfall und Sonnenlicht mehr oder weniger auffallen. Sie stellen keine Minderung des Gebrauchswertes dar, sondern sind wie bei allen hochglänzenden Oberflächen an Autos, Gläsern oder anderen Möbeloberflächen langfristig nicht zu vermeiden.

Massivholz und furnierte Oberflächen sind mit einer Lackschicht versehen.



Verschmutzungen/Flecken/Fettspritzer an der Oberfläche immer so schnell wie möglich entfernen. Frische Flecken sind wesentlich leichter und meistens rückstandslos entfernbar.

Bitte nur in Holzfaserrichtung wischen, damit der Schmutz aus den Poren herausgewischt werden kann.

Da Holz ein natürliches Material ist, können Farb- und Strukturunterschiede auftreten. Diese liegen außerhalb der Gewährleistung.

Holz sollte nicht feuchter oder trockener Luft ausgesetzt werden (50% bis 75% rel. Luftfeuchte). Bei großen Schwankungen kann es sich verziehen oder Risse zeigen. Die idealen Werte liegen bei 60% Luftfeuchtigkeit und 20° Celsius Raumtemperatur.

Durch Lichteinwirkung können sich Holzoberflächen verändern. Um Farbunterschiede zu vermeiden, sollten Sie die Fronten gleichmäßigem Lichteinfluss aussetzen.

Bei **Fronten mit integrierter, eingefräster Griffleiste** ist darauf zu achten, dass Fingernägel, Ringe und Ähnliches Spuren auf der empfindlichen Oberfläche hinterlassen können. Im Laufe eines Küchenlebens ist es konstruktionsbedingt unvermeidbar, dass hier Kratzer/Gebrauchsspuren zu sehen sind.

Gebrauchsspuren sind normal und stellen keine Beanstandung dar. Dazu zählen die Kratzer von Schmuck, die Spuren der Verfärbungen aufgrund mangelhafter Reinigung, die Schlieren von falschen Reinigungstüchern und -mittel, die Schlieren/Kratzer von steinigem Schmutz oder die mangelhafte Pflege.

Verwenden Sie zum Reinigen nur schonende Reinigungsmittel und ein weiches, rückstandsfreies Baumwolltuch. Bei Verwendung üblicher Haushaltsreiniger sollten Sie darauf achten, keine gefärbten Reiniger unverdünnt und konzentriert einzusetzen, da die eingesetzten Farbstoffe Rückstände hinterlassen könnten.



Verschmutzungen/Flecken/Fettspritzer an der Oberfläche immer so schnell wie möglich entfernen. Frische Flecken sind wesentlich leichter und meistens rückstandslos entfernbar.



Durch die intensive Reinigung können mikroskopisch kleine Gebrauchsspuren/Schlieren entstehen, die je nach Farbe, Lichteinfall und Sonnenlicht mehr oder weniger auffallen. Sie stellen keine Minderung des Gebrauchswertes dar, sondern sind wie bei allen hochglänzenden Oberflächen an Autos, Gläsern oder anderen Möbeloberflächen langfristig nicht zu vermeiden.

Wichtige Information für Endverbraucher. Bitte aufbewahren!

Alle in diesem Datenblatt enthaltenen Angaben basieren auf dem aktuellen technischen Wissensstand, stellen jedoch keine Garantie dar. Eine Gewähr zur Eignung für bestimmte Einsatzzwecke oder Anwendungen wird nicht übernommen.

Griffe und Griffleisten

Verwenden Sie zum Reinigen nur schonende Reinigungsmittel und ein weiches, rückstandsfreies Baumwolltuch. Bei Verwendung üblicher Haushaltsreiniger sollten Sie darauf achten, keine gefärbten Reiniger unverdünnt und konzentriert einzusetzen, da die eingesetzten Farbstoffe Rückstände hinterlassen könnten.



Verschmutzungen/Flecken/Fettspritzer an der Oberfläche immer so schnell wie möglich entfernen. Frische Flecken sind wesentlich leichter und meistens rückstandslos entfernbar.



Durch die intensive Reinigung können mikroskopisch kleine Gebrauchsspuren/Schlieren entstehen, die je nach Farbe, Lichteinfall und Sonnenlicht mehr oder weniger auffallen. Sie stellen keine Minderung des Gebrauchswertes dar, sondern sind wie bei allen hochglänzenden Oberflächen an Autos, Gläsern oder anderen Möbeloberflächen langfristig nicht zu vermeiden.

Pflegehinweise und Werterhaltung für Arbeitsplatten



Arbeitsplattenoberflächen können durch Einwirkung von heißen Töpfen oder Pfannen ihr Aussehen verändern. Verwenden Sie deshalb bitte grundsätzlich einen Topfuntersatz.



Schneiden Sie bitte nicht auf der Arbeitsplatte, da trotz der hohen Kratzfestigkeit Schnittspuren entstehen können.



Porzellan- und Steingutgeschirr hat an der Unterseite einen Rand der unglasiert ist. Mit diesem Geschirr kann durch Schieben auf Arbeitsplatte zu leichten Kratzern führen.

Aufglänzungen können durch die tägliche Benutzung oder durch Schieben von Gegenständen entstehen.

Verwenden Sie zum Reinigen nur schonende Reinigungsmittel und ein weiches, rückstandsfreies Baumwolltuch. Bei Verwendung üblicher Haushaltsreiniger sollten Sie darauf achten, keine gefärbten Reiniger unverdünnt und konzentriert einzusetzen, da die eingesetzten Farbstoffe Rückstände hinterlassen könnten.



Verschmutzungen/Flecken/Fettspritzer an der Oberfläche immer so schnell wie möglich entfernen. Frische Flecken sind wesentlich leichter und meistens rückstandslos entfernbar.

Achten Sie darauf, dass „stehende Flüssigkeiten“ insbesondere auf den Leimfugen unverzüglich entfernt werden.



Durch die intensive Reinigung können mikroskopisch kleine Gebrauchsspuren/Schlieren entstehen, die je nach Farbe, Lichteinfall und Sonnenlicht mehr oder weniger auffallen. Sie stellen keine Minderung des Gebrauchswertes dar, sondern sind wie bei allen hochglänzenden Oberflächen an Autos, Gläsern oder anderen Möbeloberflächen langfristig nicht zu vermeiden.

Besteckeinsätze können für die Reinigung herausgenommen werden. Die Reinigung mit mildem Reinigungsmittel sollte ausreichend sein.

Spülen sind im täglichen Gebrauch vielfältigen Einflüssen ausgesetzt. Mit täglicher Pflege können Sie verhindern, dass die Oberflächen unansehnlich werden. Beachten Sie die Gebrauchsanleitung und Pflegehinweise der Hersteller.

Bei Edelstahlspülen genügt es in der Regel nach dem Gebrauch mit einem trockenen Tuch nachzureiben.

Stärkere Verschmutzungen können zusätzlich mit einer Bürste oder einem Schwamm entfernt werden. Kalkansätze lösen sich am besten, wenn Sie heißes Essigwasser verwenden.

den. Zum Polieren können Sie ein handelsübliches Edelstahlreinigungsmittel verwenden.

Edelstahlspülen aus Chromnickelstahl können grundsätzlich nicht rosten. Bei auftretenden Rostflecken handelt es sich um mitgeführte Rostpartikel aus dem Leitungswasser oder Flugrost, der mit den genannten Reinigungsmitteln entfernt werden kann.

Emaillierte Spülen sind sehr empfindlich, da Email ein glasähnlicher Überzug ist. Bei einem Schlag oder Fallenlassen schwerer Gegenstände kann Email abspringen. Es können Mikrorisse entstehen, in denen sich Reinigungsmittelreste und Schmutz abgelagert. Obst-säfte können bei längerer Einwirkung Flecken verursachen.

Verwenden Sie zum Reinigen nur schonende Reinigungsmittel und ein weiches, rückstandsfreies Baumwolltuch. Bei Verwendung üblicher Haushaltsreiniger sollten Sie darauf achten, keine gefärbten Reiniger unverdünnt und konzentriert einzusetzen, da die eingesetzten Farbstoffe Rückstände hinterlassen könnten.



Verschmutzungen/Flecken/Fettspritzer an der Oberfläche immer so schnell wie möglich entfernen. Frische Flecken sind wesentlich leichter und meistens rückstandslos entfernbar.



Durch die intensive Reinigung können mikroskopisch kleine Gebrauchsspuren/Schlieren entstehen, die je nach Farbe, Lichteinfall und Sonnenlicht mehr oder weniger auffallen. Sie stellen keine Minderung des Gebrauchswertes dar, sondern sind wie bei allen hochglänzenden Oberflächen an Autos, Gläsern oder anderen Möbeloberflächen langfristig nicht zu vermeiden.

Pflege der beweglichen Teile (Wartung)



Scharniere sind werkseitig mit einer Schmierung versehen. Warten Sie die Drehpunkte einmal jährlich mit etwas Nähmaschinenöl.

Bei der **Pflege der Elektrogeräte** beachten Sie bitte die Gebrauchsanleitung und Pflegehinweise der Gerätehersteller. Wenn Probleme auftreten, wenden Sie sich am besten direkt an den örtlichen Kundendienst des jeweiligen Geräteherstellers.

Wasserdampf und Hitze



Durch Dampf und Hitze können nach längerer Einwirkung auf die Oberflächen Quellschäden entstehen. Sorgen Sie daher beim Kochen für eine ausreichende Belüftung. Wir empfehlen beim Kochen stets das Dunstabzugsgerät einzuschalten.

Je nach Region ist die Wasserqualität sehr unterschiedlich (z.B. der Kalkgehalt). Bitte berücksichtigen Sie dies bei den Reinigungsabständen. Alle Kalkflecken sind sofort abzuwischen.

Wenn in Ihrer Küche ein Geschirrspüler eingebaut ist, vermeiden Sie das Öffnen des Gerätes sofort nach Programmende. Der dann entweichende heiße Wasserdampf ist eine extreme Belastung für die Möbel und kann ein Aufquellen der Holzteile verursachen. Bitte beachten Sie, dass in jedem Fall der mit dem Gerät gelieferte Schwadenschutz unter der Arbeitsplatte montiert ist.



Vermeiden Sie das leichte Schrägstellen der Geschirrspülerfront sowie der Herd- / Backofenklappe zu Lüftungszwecken. Die ausströmende Wärme und Feuchtigkeit kann zu Hitze- und Quellschäden führen.

Important information for users. Please keep in a safe place!

Although all information contained in this data sheet is based on the state of the art, it does not provide any guarantee. No warranty is given in respect of suitability for any particular purpose or application.

Safety precautions



All assembly, wiring and plumbing work must be carried out by qualified persons.



Water conduit, gas pipe and power cable runs must be taken into account when drilling holes during installation.

Electrical and gas appliances as well as water connections must be installed and connected by appropriately qualified persons in compliance with all applicable regional safety regulations and standards. The appliance manufacturers' installation instructions must be observed without fail.

Attachment to walls



Safety precaution: If the cabinetry is not fastened to the wall in the proper manner, there is a risk of injury from units falling off the wall. Before attaching cabinetry to the wall, check the nature of the wall since the fasteners supplied are only intended for C20/25 grade (compressive strength) concrete and solid brickwork. For other wall structures requiring special fasteners, we recommend consulting the specialist retail trader or having the installation work done by a qualified person. Please note that there must be no electrical wiring zones or supply and waste pipes in the cabinetry attachment area, and that the wall must be flat throughout the surface to which the cabinetry is being attached.

Tilt prevention



Tall units, larder and diagonal units, base units with pull-outs as well as wall units not attached to any adjacent units must always be fastened to the wall (anti-tilt protection brackets). Refer to the current installation instructions for details.



Note: unsecured cabinets present a danger to life (risk of toppling over or falling off the wall)!

Information on cabinet loading



Load on shelves/glass shelves and carcass shelves: 50 kg / m²

Cabinet load-bearing capacity 50 kg / plinth base (including cabinet weight)

System load-bearing capacity including empty weight: (carcase depth 560 mm)

Drawer/pull-out/internal drawer: 30 kg

Pull-out > 600 mm: 50 kg

Larder units: load including empty weight 100 kg

LeMans: load-bearing capacity 25 kg per shelf

Base unit corner carousel: load-bearing capacity 20 kg per shelf

The load-bearing capacities given are maximum load-bearing capacities. These load-bearing capacities are understood to be loads resulting from objects being set down on shelves in a „careful“ manner. Even surface loading must also be ensured.

Safety precautions in general:



The kitchen must only be used in the proper manner. Improper use may result in danger to life, injury or damage to property.



Persons must never sit or stand on the worktop, base and tall units.



Keep children under supervision if there is any risk of them switching on the electrical appliances.



As doors can close automatically, persons must not be allowed to crawl into cabinets.



Wall units are usually hung on a mounting rail. Do not lean against the wall units as they can slip out of place.



Do not hang on the wall units. Loaded improperly, they may falling off the wall. Caution, risk of injury!



Safety guards supplied and installed by the manufacturer, such as anti-tilt guards, spacers or similar fittings, must not be removed. Caution, danger to life!



Fittings must not be removed. Caution, risk of injury!



Always disconnect the power supply when replacing lamps or cleaning electrical appliances. Caution, danger to life!

Important information for consumers. Please keep in a safe place!

Although all information contained in this data sheet is based on the state of the art, it does not provide any guarantee. No warranty is given in respect of suitability for any particular purpose or application.

Warranty information:



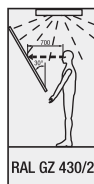
On receipt and prior to installation, immediately check that all items are complete and in good condition. Later complaints in respect of directly identifiable defects will not be acknowledged.



Assembly, installation, wiring and plumbing etc. must be carried out by qualified persons. Improper assembly, installation, wiring and plumbing presents a risk of injury and potential danger to life.



Depending on lighting conditions, decor finishes or highly reflective surfaces may differ in colour from those of displayed or photographed products.



Surfaces

Quality agreements and the visual inspections under RAL GZ 430/2 Kitchen/Bathroom

Visual checks (inspections) are carried out as follows:

Assessment of the overall impression of harmony at a distance of approx. 2 - 3 m
Assessment of details at a distance of approx. 0.7 m

Basis for assessment: normal eyesight, diffuse daylight (without direct sunlight or artificial light).

Only those complaints will be accepted which have been inspected in accordance with the visual inspections under RAL GZ 430/2 Kitchen/Bathroom.

Failure to follow the care instructions will invalidate your warranty.

Your kitchen comes with a product identification code. On fitting your kitchen, this was placed inside the sink base unit. It contains a QR code for these care instructions and a QR code for the fitting instructions.

Dear Customer

Congratulations on purchasing your new fitted kitchen.

To ensure that your kitchen gives you lasting pleasure, let us inform you about the materials used as well as everyday care and maintenance to keep your kitchen in perfect condition.

Please follow the care and assembly instructions (included in the assembly accessories box or on the Internet via the QR code). Furthermore, you can obtain any information you may require from your kitchen retailer.

Care and maintenance in the kitchen

Regular, gentle cleaning of wood, laminate, chrome, lacquer surfaces etc. is the key to making kitchen cabinetry last. Only use gentle cleaning products and a soft, non-marking cotton cloth for cleaning.



Do not use aggressive cleaners such as drain cleaners, bleach, chrome / stainless steel cleaners, polishes, solvents, abrasives, steel wool, scouring pads, microfibre cloths etc.!



As a general rule, please do not use a steam cleaner to clean your kitchen cabinetry. The steam reaches temperatures of up to 120°C and can cause irreparable damage to the surfaces. It can even cause the foil to peel off the backing material.

Coffee machines, kettles, toasters and other kitchen appliances that produce steam and heat must not be placed directly under wall units when in operation as no direct extraction can be guaranteed in such places.

Surfaces

Our product range features a wide variety of surface finishes. Follow the care advice provided for the particular surface in question.

Laminate surfaces have a highly resistant surface finish. Depending on intensity, soiling should be removed with detergent and a little warm water. Then wipe dry with a dry, clean and dust-free cloth.



Do not use aggressive cleaners such as drain cleaners, bleach, chrome / stainless steel cleaners, polishes, solvents, abrasives, steel wool, scouring pads, microfibre cloths etc.!

Ultramatt and polymer-coated fronts come with a soft feel and look, and benefit from a highly cross-linked performance coating. Innovative anti-fingerprint coating makes them resilient and extremely easy to look after.



We recommend leaving the protective film on the fronts until completing installation and initial cleaning, and then proceeding as described in these instructions. Please note that the fronts must not be cleaned in dry form.

Only perform final cleaning 12 hours after peeling off the protective film. The surface needs this time to reach full hardness!

Only use gentle cleaning products and a soft, non-marking cotton cloth for cleaning. When using regular household cleaners, do not apply any artificially coloured cleaners in undiluted or concentrated form, as the colouring agents used can also leave residues.



Soiling/marks/splashes of fat on the surface must be removed as quickly as possible. Fresh marks are much easier to remove and in most cases come off without a trace.

Important information for users. Please keep in a safe place!

Although all information contained in this data sheet is based on the state of the art, it does not provide any guarantee. No warranty is given in respect of suitability for any particular purpose or application.



Intensive cleaning can result in microscopic signs of use/streaks that are more or less noticeable depending on colour, incidence of light and level of sunlight. They do not impair the utility value and are unavoidable in the long term as with all high-gloss surfaces on cars, glasses or other furniture surfaces.

Lacquered fronts (matt lacquer) have an outstanding surface quality. The top coat of lacquer is a polyurethane lacquer that provides a distinctive look and feel, and gives the lacquered surface its hard-wearing quality.



We recommend leaving the protective film on the fronts until completing installation and initial cleaning, and then proceeding as described in these instructions. Please note that the fronts must not be cleaned in dry form. Only perform final cleaning 12 hours after peeling off the protective film. The surface needs this time to reach full hardness!

Only use gentle cleaning products and a soft, non-marking cotton cloth for cleaning. When using regular household cleaners, do not apply any artificially coloured cleaners in undiluted or concentrated form, as the colouring agents used can also leave residues.



Soiling/marks/splashes of fat on the surface must be removed as quickly as possible. Fresh marks are much easier to remove and in most cases come off without a trace.



Intensive cleaning can result in microscopic signs of use/streaks that are more or less noticeable depending on colour, incidence of light and level of sunlight. They do not impair the utility value and are unavoidable in the long term as with all high-gloss surfaces on cars, glasses or other furniture surfaces.

High-gloss fronts are surface-finished in high-gloss lacquer or high-gloss laminate foil which are very easy to clean because the surface is fully sealed. Any soiling adhering to the surface can be thoroughly and easily removed without applying any major force and, in most cases, without using chemical agents.



We recommend leaving the protective film on the fronts until completing installation and initial cleaning, and then proceeding as described in these instructions. Please note that the fronts must not be cleaned in dry form. Only perform final cleaning 12 hours after peeling off the protective film. The surface needs this time to reach full hardness!

Only use gentle cleaning products and a soft, non-marking cotton cloth for cleaning. When using regular household cleaners, do not apply any artificially coloured cleaners in undiluted or concentrated form, as the colouring agents used can also leave residues.



Soiling/marks/splashes of fat on the surface must be removed as quickly as possible. Fresh marks are much easier to remove and in most cases come off without a trace.



Intensive cleaning can result in microscopic signs of use/streaks that are more or less noticeable depending on colour, incidence of light and level of sunlight. They do not impair the utility value and are unavoidable in the long term as with all high-gloss surfaces on cars, glasses or other furniture surfaces.

Lacquered, high-gloss fronts require the same care as the high-gloss fronts described above.



We recommend leaving the protective film on the fronts until completing installation and initial cleaning, and then proceeding as described in these instructions. Please note that the fronts must not be cleaned in dry form. Only perform final cleaning 12 hours after peeling off the protective film. The surface needs this time to reach full hardness!

Only use gentle cleaning products and a soft, non-marking cotton cloth for cleaning. When using regular household cleaners, do not apply any artificially coloured cleaners in undiluted or concentrated form, as the colouring agents used can also leave residues.



Soiling/marks/splashes of fat on the surface must be removed as quickly as possible. Fresh marks are much easier to remove and in most cases come off without a trace.



Intensive cleaning can result in microscopic signs of use/streaks that are more or less noticeable depending on colour, incidence of light and level of sunlight. They do not impair the utility value and are unavoidable in the long term as with all high-gloss surfaces on cars, glasses or other furniture surfaces.

Solid timber and veneered surfaces are finished in a coating of lacquer.



Soiling/marks/splashes of fat on the surface must be removed as quickly as possible. Fresh marks are much easier to remove and in most cases come off without a trace.

Please only wipe in wood grain direction so that soiling can be wiped out of the pores.

With wood being a natural material, variations in colour and texture may occur. These do not fall within warranty cover.

Wood should not be exposed to humid or dry air (50% to 75% rel. humidity). Wide fluctuations in humidity may result in warping or cracking. Ideally, humidity should be 60% humidity at a room temperature of 20° Celsius.

Exposure to light can alter the look of wood surfaces. To avoid colour variation, you should expose the fronts to even light.

Fronts with integrated, recessed finger pull may be subject to fingernails, rings etc. leaving marks on the sensitive surface. In the course of a kitchen's life, visible scratches/signs of wear will be inevitable as a result of use.

Signs of use are normal and do not constitute any ground for complaint. This includes scratches from jewellery, marks, discolouration as a result of improper cleaning, streaks from using the wrong cleaning cloths/products, streaks/scratches from gritty soiling or improper care.

Only use gentle cleaning products and a soft, non-marking cotton cloth for cleaning. When using regular household cleaners, do not apply any artificially coloured cleaners in undiluted or concentrated form, as the colouring agents used can also leave residues.



Soiling/marks/splashes of fat on the surface must be removed as quickly as possible. Fresh marks are much easier to remove and in most cases come off without a trace.



Intensive cleaning can result in microscopic signs of use/streaks that are more or less noticeable depending on colour, incidence of light and level of sunlight. They do not impair the utility value and are unavoidable in the long term as with all high-gloss surfaces on cars, glasses or other furniture surfaces.

Important information for users. Please keep in a safe place!

Although all information contained in this data sheet is based on the state of the art, it does not provide any guarantee. No warranty is given in respect of suitability for any particular purpose or application.

Handles and finger pulls

Only use gentle cleaning products and a soft, non-marking cotton cloth for cleaning. When using regular household cleaners, do not apply any artificially coloured cleaners in undiluted or concentrated form, as the colouring agents used can also leave residues.



Soiling/marks/splashes of fat on the surface must be removed as quickly as possible. Fresh marks are much easier to remove and in most cases come off without a trace.



Intensive cleaning can result in microscopic signs of use/streaks that are more or less noticeable depending on colour, incidence of light and level of sunlight. They do not impair the utility value and are unavoidable in the long term as with all high-gloss surfaces on cars, glasses or other furniture surfaces.

Advice on looking after and maintaining worktops



The appearance of worktop surfaces may change after exposure to hot pots and pans. For this reason, please always stand them on something to protect the surface.

Do not cut anything directly on the worktop as this may leave marks despite the material's high resistance to scratching.



Porcelain and earthenware crockery has an unglazed edge underneath. Sliding crockery of this type on the worktop may leave minor scratches.



Shiny marks may result from the everyday use of objects or from sliding them around.

Only use gentle cleaning products and a soft, non-marking cotton cloth for cleaning. When using regular household cleaners, do not apply any artificially coloured cleaners in undiluted or concentrated form, as the colouring agents used can also leave residues.



Soiling/marks/splashes of fat on the surface must be removed as quickly as possible. Fresh marks are much easier to remove and in most cases come off without a trace.

Make sure that spilled liquids are not allowed to stand and are wiped up immediately, particularly on bonded joints.



Intensive cleaning can result in microscopic signs of use/streaks that are more or less noticeable depending on colour, incidence of light and level of sunlight. They do not impair the utility value and are unavoidable in the long term as with all high-gloss surfaces on cars, glasses or other furniture surfaces.

Cutlery trays can be removed for cleaning. Cleaning with mild detergent should be suffice.

Sinks are exposed to a wide range of different influences over the course of a day. Everyday care can prevent the surfaces from looking unsightly. Follow the manufacturer's instruction manual and care advice.

It is normally sufficient to wipe the surface of stainless steel sinks with a dry cloth.

More extensive soiling can additionally be removed with a brush or sponge. Limescale is best removed with a solution of hot vinegar and water. Use a standard stainless steel cleaner to polish the sink.

Stainless steel sinks made of chrome nickel steel cannot corrode. Any rust stains that do occur are the result of rust particles carried in the tap water or of rust bloom which can be removed with the above-mentioned cleaning products.

Enamelled sinks are highly sensitive because enamel is a glass-like coating. Enamel can chip as a result of impact or of dropping heavy objects on it. Micro-cracking can occur which can collect detergent residues and soiling. Fruit juices can produce staining after prolonged exposure.

Only use gentle cleaning products and a soft, non-marking cotton cloth for cleaning. When using regular household cleaners, do not apply any artificially coloured cleaners in undiluted or concentrated form, as the colouring agents used can also leave residues.



Soiling/marks/splashes of fat on the surface must be removed as quickly as possible. Fresh marks are much easier to remove and in most cases come off without a trace.



Intensive cleaning can result in microscopic signs of use/streaks that are more or less noticeable depending on colour, incidence of light and level of sunlight. They do not impair the utility value and are unavoidable in the long term as with all high-gloss surfaces on cars, glasses or other furniture surfaces.

Care of moving parts (maintenance)



Hinges are lubricated before leaving the factory. Lubricate the hinge pivots once a year with a drop of sewing-machine oil.

Care procedures for electrical appliances are described in the appliance manufacturer's instruction manual and care advice. If any problems occur, it is best to contact the appliance manufacturer's local customer service representative direct.

Steam and heat



Surfaces can swell and suffer damage after prolonged exposure to steam and heat. This makes it important to ensure sufficient ventilation when cooking. We always recommend switching on the extractor when cooking.

Water quality varies widely from region to region (e.g. water hardness). Please bear this in mind when selecting cleaning intervals. All limescale stains must be wiped off immediately.

If a dishwasher is installed in your kitchen, do not open the appliance straight away at the end of the dishwashing cycle. Escaping hot steam exerts extreme stress on the cabinetry and may cause wooden parts to swell. In all cases, make sure that the vapour barrier supplied with the appliance is fitted under the worktop.



Avoid leaving the dishwasher front or oven door ajar for ventilation purposes. Escaping heat and moisture can cause damage from high temperatures and swelling.

Ce que le consommateur doit savoir. À conserver !

Toutes les informations figurant sur la présente fiche de données se basent sur l'état actuel des connaissances techniques, mais n'ont pas la prétention de donner une garantie. Toute responsabilité quant à l'aptitude à un usage ou à une application spécifique est exclue.

Consignes de sécurité



Seul un personnel spécialisé est autorisé à effectuer les travaux de montage et les branchements (eau et électricité).



Au cours du montage, il est impératif de tenir compte de l'emplacement des conduites de gaz et d'eau / des câbles électriques afin de ne pas les percer. Seul un personnel spécialisé est autorisé à effectuer le montage et le branchement d'appareils électriques et à gaz, ainsi que les raccords d'eau conformément aux normes et consignes de sécurité régionales respectivement en vigueur. Respecter impérativement les modes d'emploi des fabricants.

Fixation murale



Consigne de sécurité : toute fixation murale non conforme est source de blessures en cas de chute du meuble. Avant de monter le meuble sur le mur, le contrôler car les accessoires de fixation fournis sont uniquement prévus pour un béton de classe de résistance à la compression C20/25 et des murs pleins. Pour tous les autres murs qui requièrent des accessoires de fixation spéciaux, veuillez consulter un revendeur spécialisé ou faites appel à un monteur spécialisé. Veillez à ce qu'aucune installation électrique ni conduite d'alimentation / d'évacuation ne se trouve dans la zone de fixation et que le mur derrière le meuble soit plan.

Sécurité anti-basculement



Fixer au mur les armoires, les armoires à pharmacie et les armoires en diagonale, ainsi que les meubles bas avec coulissants et les meubles à suspension latérale libre (équerre de sécurité anti-basculement). À ce sujet, voir les instructions de montage actuelles.



Remarque : danger de mort si les meubles ne sont pas bien fixés (chute ou basculement) !

Informations concernant la charge des meubles



Étagères/Étagères en verre et tablettes fixes : 50 kg/m²
Meuble : 50 kg/pied de socle (poids propre compris)
Système, poids propre compris : (profondeur de corps 560 mm)
Tiroir/Coulissant/Tiroir intérieur : 30 kg

Coulissant > 600 mm : 50 kg

Armoires à pharmacie : 100 kg (poids propre compris)

LeMans : 25 kg par tablette

Meuble bas tourniquet d'angle : 20 kg par tablette

Les chiffres indiqués sont des charges maximales. On entend par « charge » la pose délicate d'un objet. Il faut également veiller à bien répartir le poids sur toute la surface.

Consignes de sécurité, généralités :



Utiliser la cuisine uniquement conformément à l'usage auquel elle est destinée. Dans le cas contraire, danger de mort, risque de blessures ou de dommages matériels.



Personne ne doit s'asseoir ni se mettre debout sur le plan de travail, sur les meubles bas et sur les armoires.



Surveillez les enfants s'ils peuvent allumer les appareils électriques.



Étant donné que certaines portes peuvent se fermer automatiquement, personne ne doit monter à l'intérieur des meubles.



En règle générale, les meubles suspendus sont fixés à une barre. Défense de s'appuyer contre les meubles suspendus, ils risquent de glisser.



Défense de se pendre aux meubles suspendus. Toute charge non conforme est susceptible de provoquer sa chute. Attention ! Risque de blessures !



Défense d'enlever les mesures de sécurité fournies et montées par le fabricant, telles que sécurités anti-basculement, éléments d'espacement etc. Attention ! Danger de mort !



Défense de démonter les ferrures. Attention ! Risque de blessures !



Couper impérativement l'alimentation électrique avant de changer une ampoule ou de nettoyer les appareils électriques. Attention ! Danger de mort !

Ce que le consommateur doit savoir. À conserver !

Toutes les informations figurant sur la présente fiche de données se basent sur l'état actuel des connaissances techniques, mais n'ont pas la prétention de donner une garantie. Toute responsabilité quant à l'aptitude à un usage ou à une application spécifique est exclue.

Garantie :



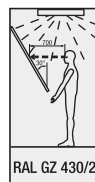
Dès la livraison et avant le montage, vérifiez l'intégrité et l'intégralité de la marchandise. Toute réclamation ultérieure concernant les vices apparents ne sera pas acceptée.



Seul un personnel spécialisé est autorisé à effectuer le montage et les branchements (eau, électricité etc.). Le montage et les branchements non conformes représentent un risque de blessures, voire un danger de mort.



Selon la lumière, les couleurs des décors ou des surfaces réfléchissantes peuvent varier par rapport à l'original ou à la photo.



Surfaces

RAL GZ 430/2 Dispositions spécifiques pour la qualité et le contrôle des meubles de cuisine et de salle de bains

Les contrôles visuels (inspections) sont effectué(e)s comme suit :

Évaluation de l'effet global harmonieux ; distance d'env. 2 – 3 m

Évaluation des détails : distance d'env. 0,7 m

Base d'évaluation : œil à vision normale, lumière diurne diffuse (sans rayonnement direct du soleil ou de la lumière artificielle)

Seules les réclamations, vérifiées selon les contrôles visuels prescrits par la norme RAL GZ 430/2, seront acceptées.

Nous déclinons toute responsabilité en cas de non-respect des conseils d'entretien susnommés.

Un code d'identification figure sur votre cuisine. Il a été placé à l'intérieur du sous-évier lors du montage. Il comprend deux codes QR, l'un pour les présents conseils d'entretien et l'autre pour les instructions de montage.

Madame, Monsieur,

Nous vous remercions d'avoir opté pour une cuisine équipée de notre marque. Pour que vous puissiez en profiter longtemps, vous trouverez ci-joint de nombreuses informations sur les matériaux et sur leur protection, ainsi que sur l'entretien quotidien.

Veuillez respecter les conseils d'entretien et les instructions de montage (voir dans le carton des accessoires et/ou scanner le code QR). Vous pouvez également consulter votre revendeur qui vous donnera toutes les informations requises.

Entretien et protection de la cuisine

Le nettoyage régulier et attentif des surfaces en bois, mélaminées, chromées et laquées etc. est essentiel pour préserver les meubles de cuisine. Nettoyer uniquement avec un produit non agressif et un chiffon en coton doux propre.



Défense d'utiliser tout détergent agressif, tel que déboucheur, agent de blanchiment, produit spécial chrome ou inox, produit lustrant, solvant, produit à récurer, paille de fer, éponge métallique, chiffon microfibras etc. !



Jet de vapeur interdit pour nettoyer vos meubles de cuisine car la vapeur peut atteindre des températures allant jusqu'à 120° C, ce qui endommagerait irrémédiablement leurs surfaces. Elle peut décoller le film de son support.

Ne pas poser de cafetière, bouilloire, grille-pain ni tout autre appareil ménager qui dégage de la chaleur sous les meubles suspendus car toute évacuation directe est impossible.

Surfaces

Notre gamme propose un grand choix de surfaces. Respecter les conseils d'entretien adaptés à la surface.

Les **surfaces mélaminées** sont revêtues d'un film résistant. Selon leur ténacité, les salissures peuvent être éliminées avec un détergent et un peu d'eau chaude. Essuyer ensuite avec un chiffon sec, propre et exempt de poussière.



Défense d'utiliser tout détergent agressif, tel que déboucheur, agent de blanchiment, produit spécial chrome ou inox, produit lustrant, solvant, produit à récurer, paille de fer, éponge métallique, chiffon microfibras etc. !

Les **façades ultra-mates et polymère** sont agréables au toucher, se distinguent par leur élégance et sont revêtues d'une couche fonctionnelle hautement réticulée. Grâce à un revêtement anti-traces de doigts innovant, elles sont résistantes et faciles à nettoyer.



Nous vous recommandons de ne retirer les feuilles de protection qu'après le montage et le premier nettoyage puis de suivre les présentes instructions. Défense de nettoyer ces façades à sec.

N'effectuer le nettoyage final que 12 heures après avoir enlevé la feuille de protection. C'est le temps dont a besoin la surface pour finir de durcir !

Nettoyer uniquement avec un produit non agressif et un chiffon en coton doux propre. En cas d'utilisation d'un produit de nettoyage ménager courant, veiller à diluer les détergents colorés, susceptibles de tacher.



Éliminer le plus rapidement possible les salissures, les taches de graisse et autres traces sur la surface. Les taches fraîches peuvent être enlevées facilement et, dans la plupart des cas, complètement.

Ce que le consommateur doit savoir. À conserver !

Toutes les informations figurant sur la présente fiche de données se basent sur l'état actuel des connaissances techniques, mais n'ont pas la prétention de donner une garantie. Toute responsabilité quant à l'aptitude à un usage ou à une application spécifique est exclue.



Le nettoyage intensif est susceptible de provoquer des rayures/traces microscopiques, plus ou moins visibles en fonction de la couleur, de la lumière et du soleil. Elles ne constituent pas une moins-value car elles sont inévitables à long terme, comme c'est le cas pour toutes les surfaces brillantes des voitures, verres ou autres surfaces de meuble.

Les **façades laquées (laque mate)** sont extrêmement résistantes. La couche supérieure est une laque polyuréthane, gage d'un aspect et d'un toucher inégalés et d'une excellente résistance.



Nous vous recommandons de ne retirer les feuilles de protection qu'après le montage et le premier nettoyage puis de suivre les présentes instructions. Défense de nettoyer ces façades à sec. N'effectuer le nettoyage final que 12 heures après avoir enlevé la feuille de protection. C'est le temps dont a besoin la surface pour finir de durcir !

Nettoyer uniquement avec un produit non agressif et un chiffon en coton doux propre. En cas d'utilisation d'un produit de nettoyage ménager courant, veiller à diluer les détergents colorés, susceptibles de tacher.



Éliminer le plus rapidement possible les salissures, les taches de graisse et autres traces sur la surface. Les taches fraîches peuvent être enlevées facilement et, dans la plupart des cas, complètement.



Le nettoyage intensif est susceptible de provoquer des rayures/traces microscopiques, plus ou moins visibles en fonction de la couleur, de la lumière et du soleil. Elles ne constituent pas une moins-value car elles sont inévitables à long terme, comme c'est le cas pour toutes les surfaces brillantes des voitures, verres ou autres surfaces de meuble.

Les **façades haute brillance** sont revêtues d'une laque ou d'une feuille polymère haute brillance, facile à nettoyer car la surface est entièrement fermée. Les salissures peuvent être éliminées facilement et parfaitement, généralement, sans aucun produit chimique.



Nous vous recommandons de ne retirer les feuilles de protection qu'après le montage et le premier nettoyage puis de suivre les présentes instructions. Défense de nettoyer ces façades à sec. N'effectuer le nettoyage final que 12 heures après avoir enlevé la feuille de protection. C'est le temps dont a besoin la surface pour finir de durcir !

Nettoyer uniquement avec un produit non agressif et un chiffon en coton doux propre. En cas d'utilisation d'un produit de nettoyage ménager courant, veiller à diluer les détergents colorés, susceptibles de tacher.



Éliminer le plus rapidement possible les salissures, les taches de graisse et autres traces sur la surface. Les taches fraîches peuvent être enlevées facilement et, dans la plupart des cas, complètement.



Le nettoyage intensif est susceptible de provoquer des rayures/traces microscopiques, plus ou moins visibles en fonction de la couleur, de la lumière et du soleil. Elles ne constituent pas une moins-value car elles sont inévitables à long terme, comme c'est le cas pour toutes les surfaces brillantes des voitures, verres ou autres surfaces de meuble.

Nettoyer les **façades laquées haute brillance** comme les façades haute brillance (voir ci-dessus).



Nous vous recommandons de ne retirer les feuilles de protection qu'après le montage et le premier nettoyage puis de suivre les présentes instructions. Défense de nettoyer ces façades à sec. N'effectuer le nettoyage final que 12 heures après avoir enlevé la feuille de protection. C'est le temps dont a besoin la surface pour finir de durcir !

Nettoyer uniquement avec un produit non agressif et un chiffon en coton doux propre. En cas d'utilisation d'un produit de nettoyage ménager courant, veiller à diluer les détergents colorés, susceptibles de tacher.



Éliminer le plus rapidement possible les salissures, les taches de graisse et autres traces sur la surface. Les taches fraîches peuvent être enlevées facilement et, dans la plupart des cas, complètement.



Le nettoyage intensif est susceptible de provoquer des rayures/traces microscopiques, plus ou moins visibles en fonction de la couleur, de la lumière et du soleil. Elles ne constituent pas une moins-value car elles sont inévitables à long terme, comme c'est le cas pour toutes les surfaces brillantes des voitures, verres ou autres surfaces de meuble.

Le bois massif et les surfaces plaquées sont revêtus d'une couche de laque.



Éliminer le plus rapidement possible les salissures, les taches de graisse et autres traces sur la surface. Les taches fraîches peuvent être enlevées facilement et, dans la plupart des cas, complètement. Veiller à essuyer dans le sens des fibres du bois afin de pouvoir nettoyer les pores.

Le bois étant un matériau naturel, de légers écarts peuvent se produire au niveau des coloris et structures. Nous déclinons toute responsabilité.

Le bois ne supporte ni l'air trop humide ni trop sec (humidité relative comprise entre 50 et 75 %). En cas de fortes variations, il risque de se déformer ou de se fissurer. Les valeurs idéales sont les suivantes : 60 % (humidité de l'air) et 20° C (température ambiante). La lumière est susceptible de modifier les surfaces en bois. Pour éviter les différences de couleur, veillez à exposer les façades à une lumière uniforme.

Tenir compte du fait que les ongles, les bagues etc. peuvent laisser des traces sur la surface fragile des **façades avec profilé poignée fraisé intégré**. Tout au long d'une vie de cuisine, il est impossible d'éviter les rayures et traces d'usure.

Ces défauts courants ne peuvent pas faire l'objet d'une réclamation. Il s'agit notamment des : rayures causées par les bijoux, surfaces ternes après un nettoyage insuffisant, traces et rayures laissées par les mauvais chiffons et produits de nettoyage, par les particules grossières ou accumulations de saleté.

Nettoyer uniquement avec un produit non agressif et un chiffon en coton doux propre. En cas d'utilisation d'un produit de nettoyage ménager courant, veiller à diluer les détergents colorés, susceptibles de tacher.



Éliminer le plus rapidement possible les salissures, les taches de graisse et autres traces sur la surface. Les taches fraîches peuvent être enlevées facilement et, dans la plupart des cas, complètement.



Le nettoyage intensif est susceptible de provoquer des rayures/traces microscopiques, plus ou moins visibles en fonction de la couleur, de la lumière et du soleil. Elles ne constituent pas une moins-value car elles sont inévitables à long terme, comme c'est le cas pour toutes les surfaces brillantes des voitures, verres ou autres surfaces de meuble.

Ce que le consommateur doit savoir. À conserver !

Toutes les informations figurant sur la présente fiche de données se basent sur l'état actuel des connaissances techniques, mais n'ont pas la prétention de donner une garantie. Toute responsabilité quant à l'aptitude à un usage ou à une application spécifique est exclue.

Poignées et profilés poignée

Nettoyer uniquement avec un produit non agressif et un chiffon en coton doux propre. En cas d'utilisation d'un produit de nettoyage ménager courant, veiller à diluer les détergents colorés, susceptibles de tacher.



Éliminer le plus rapidement possible les salissures, les taches de graisse et autres traces sur la surface. Les taches fraîches peuvent être enlevées facilement et, dans la plupart des cas, complètement.



Le nettoyage intensif est susceptible de provoquer des rayures/traces microscopiques, plus ou moins visibles en fonction de la couleur, de la lumière et du soleil. Elles ne constituent pas une moins-value car elles sont inévitables à long terme, comme c'est le cas pour toutes les surfaces brillantes des voitures, verres ou autres surfaces de meuble.

Conseils d'entretien et protection pour les plans de travail



Les casseroles ou poêles chaudes sont susceptibles d'endommager les surfaces du plan de travail. Veuillez donc toujours utiliser un sous-plat.



Ne pas couper sur le plan de travail, risque de l'endommager malgré la haute résistance aux rayures.



Le bord inférieur de la vaisselle en porcelaine et faïence n'est pas émaillé. Déplacer cette vaisselle sur le plan de travail risque de le rayer légèrement.

L'usure ou le frottement d'objets peuvent lustrer les plans de travail.

Nettoyer uniquement avec un produit non agressif et un chiffon en coton doux propre. En cas d'utilisation d'un produit de nettoyage ménager courant, veiller à diluer les détergents colorés, susceptibles de tacher.



Éliminer le plus rapidement possible les salissures, les taches de graisse et autres traces sur la surface. Les taches fraîches peuvent être enlevées facilement et, dans la plupart des cas, complètement.

Achten Sie darauf, dass „stehende Flüssigkeiten“ insbesondere auf den Leimfugen unverzüglich entfernt werden.



Le nettoyage intensif est susceptible de provoquer des rayures/traces microscopiques, plus ou moins visibles en fonction de la couleur, de la lumière et du soleil. Elles ne constituent pas une moins-value car elles sont inévitables à long terme, comme c'est le cas pour toutes les surfaces brillantes des voitures, verres ou autres surfaces de meuble.

Retirer les **range-couverts** pour les nettoyer. Il suffit d'un détergent doux.

Dans la cuisine, les **évier**s sont fréquemment utilisés. Il faut donc les entretenir régulièrement afin que leurs surfaces restent belles. Veuillez respecter le mode d'emploi et les conseils d'entretien des fabricants.

En règle générale, il suffit d'essuyer les évier en inox avec un chiffon sec.

Éliminer les salissures tenaces avec une brosse ou une éponge. Éliminer le tartre avec du vinaigre dissous dans de l'eau chaude. Polir la surface avec un produit de nettoyage courant spécial inox.

En règle générale, les évier en acier nickel-chrome ne peuvent pas rouiller. Si des taches de rouille apparaissent, il s'agit de particules issues de l'eau du robinet ou de rouille volante, facile à éliminer avec les produits susnommés.

L'émail étant aussi fragile que le verre, la prudence est de rigueur avec les évier émaillés. En cas de choc ou de chute d'un objet lourd, il peut s'écailler. Des microfissures, à l'intérieur desquelles des résidus de détergent et des salissures se déposent, peuvent se produire. Le jus de fruit renversé peut tacher si on le laisse agir.

Nettoyer uniquement avec un produit non agressif et un chiffon en coton doux propre. En cas d'utilisation d'un produit de nettoyage ménager courant, veiller à diluer les détergents colorés, susceptibles de tacher.



Éliminer le plus rapidement possible les salissures, les taches de graisse et autres traces sur la surface. Les taches fraîches peuvent être enlevées facilement et, dans la plupart des cas, complètement.



Le nettoyage intensif est susceptible de provoquer des rayures/traces microscopiques, plus ou moins visibles en fonction de la couleur, de la lumière et du soleil. Elles ne constituent pas une moins-value car elles sont inévitables à long terme, comme c'est le cas pour toutes les surfaces brillantes des voitures, verres ou autres surfaces de meuble.

Entretien des pièces mobiles (maintenance)



Les charnières sont lubrifiées départ usine. Graisser une fois par an les points de rotation avec un peu d'huile pour machine à coudre.

En ce qui concerne l'**entretien de l'électroménager**, veuillez respecter le mode d'emploi et les conseils d'entretien des fabricants. En cas de problèmes, veuillez contacter de préférence directement le SAV local du fabricant respectif.

Vapeur et chaleur



Après un effet prolongé, la vapeur et la chaleur risquent de déformer les surfaces. Il faut donc bien aérer pendant que l'on cuisine. Nous recommandons d'allumer la hotte pendant les cuissons.

La qualité de l'eau (par ex. la dureté) varie d'une région à l'autre. Veuillez en tenir compte lors des nettoyages. Éliminer immédiatement le tartre.

Si vous utilisez un lave-vaisselle, attendez avant de l'ouvrir en fin de cycle. L'air chaud et humide à l'intérieur risque d'endommager les meubles et de déformer les pièces en bois. Veillez à ce que le pare-vapeur, livré avec l'appareil, soit impérativement monté sous le plan de travail.



Évitez d'ouvrir légèrement la porte du lave-vaisselle / du four pour les aérer car la chaleur ou l'humidité s'en échappant est susceptible d'endommager ou de déformer les surfaces des meubles.



Belangrijke informatie voor consumenten. Goed bewaren a.u.b.!

Alle informatie in dit gegevensblad is gebaseerd op de nieuwste technische kennis, maar kan niet als garantie worden beschouwd. Er wordt geen garantie gegeven voor de geschiktheid voor bepaalde doeleinden of toepassingen.

Veiligheidsinstructies



Alle montagewerkzaamheden, elektro- en waterinstallaties moeten door vakpersoneel worden uitgevoerd.



Let bij boorwerkzaamheden tijdens de montage altijd op het verloop van water-, gas- en stroomleidingen.

Het inbouwen van elektrische en gasapparaten en het leggen van wateraansluitingen moet door hiervoor geschoold personeel worden uitgevoerd, rekening houdend met de ter plaatse geldende veiligheidsvoorschriften en normen. De montagehandleidingen van de apparaatproducent moeten altijd worden nageleefd.

Wandbevestiging



Veiligheidswaarschuwing: niet correct uitgevoerde wandbevestigingen vormen een risico voor letsel door het naar beneden vallen van het meubel. Voordat meubels aan de wand worden gemonteerd, moet de wandconstructie gecontroleerd worden, omdat de meegeleverde bevestigingsmiddelen alleen geschikt zijn voor beton met drukvastheidsklasse C20/25 en gemetselde muren. Wij adviseren om bij afwijkende wandconstructies, waarvoor bijzondere bevestigingsmiddelen vereist zijn, advies in te winnen bij een specialist of de montage door een vakman te laten uitvoeren. Houd er rekening mee dat rond de montageplaats geen elektrische kabels mogen lopen en ook geen toe- en afvoerleidingen mogen zijn, bovendien dient de wand in het volledige montagegebied van het meubel recht te zijn.

Kantelbeveiliging



Hoge kasten, apothekers- en diagonale kasten, onderkasten met uittrekelementen en aan de zijkant vrij hangende bovenkasten moeten altijd aan de wand worden bevestigd (montagehoek met kantelbeveiliging). Basis hiervoor is de actuele montagehandleiding.



Opmerking: bij kasten zonder kantelbeveiliging bestaat levensgevaar (gevaar door kantelen of vallen)!

Informatie inzake de belasting van de kasten



Belasting van legplanken/glasplaten en korpusplanken: 50 kg/m²
Kastbelasting 50 kg/plintpoot (incl. kastgewicht)
Systeembelastbaarheid incl. eigen gewicht: (korpusdiepte 560 mm)
Lade/uittrekelement/binnenlade: 30 kg

Uittrekelement > 600 mm: 50 kg

Apothekerskasten: belasting incl. eigen gewicht 100 kg

LeMans: belasting 25 kg per plank

Onderkast hoekcarousel: belasting 20 kg per plank

Bij de vermelde belastingen gaat het om maximumbelastingen. Deze belastingen moeten worden gezien als 'voorzichtig neerleggen' van het voorwerp. Er moet ook op een gelijkmatige belasting van het oppervlak worden gelet.

Algemene veiligheidsinstructies:



De keuken mag alleen voor het beoogde doeleinde worden gebruikt. Bij ondoelmatig gebruik bestaat risico voor (dodelijk) letsel en materiële schade.



Er mogen geen personen op het werkblad, de onder- en hoge kasten gaan zitten of staan.



Houd kinderen onder toezicht, wanneer het gevaar bestaat dat zij elektrische apparaten kunnen inschakelen.



Er mogen geen personen in de kasten kruipen, omdat de deuren automatisch kunnen sluiten.



Bovenkasten worden over het algemeen opgehangen aan een bevestigingsprofiel. Niet tegen bovenkasten leunen, deze zouden kunnen verschuiven.



Niet aan bovenkasten gaan hangen. Bij ondoelmatige belasting bestaat het gevaar dat zij naar beneden vallen. Opgelet, letselgevaar!



Door de producent meegeleverde en gemonteerde veiligheidsmaatregelen van de producent als kantelbeveiligingen, afstandshouders en dergelijke mogen niet worden verwijderd. Opgelet, levensgevaar!



Beslag mag niet gedemonteerd worden. Opgelet, letselgevaar!



Bij het vervangen van lichtbronnen en bij het schoonmaken van elektrische apparaten altijd de stroomtoevoer onderbreken. Opgelet, levensgevaar!

Belangrijke informatie voor consumenten. Goed bewaren a.u.b.!

Alle informatie in dit gegevensblad is gebaseerd op de nieuwste technische kennis, maar kan niet als garantie worden beschouwd. Er wordt geen garantie gegeven voor de geschiktheid voor bepaalde doeleinden of toepassingen.

Garantie-informatie:



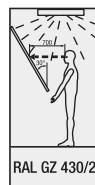
Controleer direct na ontvangst en voor de montage of de geleverde goederen compleet zijn en in goede staat zijn. Latere reclamaties voor gebreken die direct konden worden vastgesteld, worden niet in behandeling genomen.



Montage en installaties (stroom, water, enz.) moeten door vakmensen worden uitgevoerd. Door onjuist uitgevoerde montage en installaties bestaat letselgevaar, zelfs met dodelijke afloop.



Decors of sterk reflecterende oppervlakken kunnen bij verschillende lichtomstandigheden in de kleurwaarneming afwijken van de tentoongestelde artikelen en van de foto's.



Oppervlakken
Kwaliteitstests en visuele controles volgens RAL GZ 430/2 keukens badkamer

Visuele controles (bekijken) worden als volgt uitgevoerd:
Beoordeling van de harmonieuze totaalindruk afstand ca. 2 – 3 m

Beoordeling van details afstand ca. 0,7 m

Beoordelingsbasis: ogen zonder oogafwijkingen, diffuus daglicht (zonder directe instraling van zonlicht of kunstlicht)

Er worden alleen reclamaties erkend die door de visuele controles volgens RAL GZ 430/2 keukens badkamer werden gecontroleerd.

Bij het niet naleven van de onderhouds- en reinigingsvoorschriften komt elke vorm van garantie te vervallen.

Uw keuken is voorzien van een product-identificatiecode. Deze werd bij de montage in de spoelkast aangebracht. Deze bevat een QR-code van deze onderhouds- en reinigingsvoorschriften en een QR-code van de montagehandleiding.

Geachte klant

Wij willen u feliciteren met de aanschaf van uw nieuwe inbouwkeuken.

Wij informeren u over de materialen, waardebehoud en de dagelijkse verzorging, zodat u lang plezier kunt beleven aan uw keuken.

Wij verzoeken u om de onderhouds- en montage-instructies na te leven (u vindt deze in de doos met het montage toebehoren of op het internet via de QR-code). Verder beschikt ook uw vakhandelaar over alle benodigde informatie.

Verzorging van de keuken en waardebehoud

Voor een lange levensduur van de keuken is een regelmatige, correcte reiniging van de houten, kunststof, chromen en gelakte oppervlakken essentieel. Gebruik bij de reiniging uitsluitend geschikte schoonmaakmiddelen en een schone, zachte katoenen doek.



Agressieve schoonmaakmiddelen, zoals afvoertstoppers, bleekmiddelen, reinigingsmiddelen voor chroom of rvs, polish, oplosmiddelen, schuurmiddelen, staalwol, pannensponsjes, microvezeldoekjes enz. mogen niet worden gebruikt!



Stoomreinigers zijn niet geschikt voor het schoonmaken van uw keukenmeubelen. Stoom bereikt temperaturen tot wel 120 °C en kan de oppervlakken onherstelbaar beschadigen. Hierdoor zou de folie kunnen loslaten van het basismateriaal.

Plaats stoom en warmte producerende keukenapparaten, zoals koffieapparaat, waterkoker, broodrooster enz., bij inschakeling nooit direct onder bovenkasten, omdat er geen directe afzuiging is.

Oppervlakken

Wij hebben een grote variatie aan oppervlakken in ons assortiment. Afhankelijk van het oppervlak moet rekening worden gehouden met de desbetreffende onderhoudsinstructies.

Kunststof oppervlakken zijn voorzien van een robuuste coating. Vuil moet met schoonmaakmiddel en warm water worden verwijderd, afhankelijk van de mate van vervuiling. Vervolgens met een droge, schone, stofvrije doek afnemen.



Agressieve schoonmaakmiddelen, zoals afvoertstoppers, bleekmiddelen, reinigingsmiddelen voor chroom of rvs, polish, oplosmiddelen, schuurmiddelen, staalwol, pannensponsjes, microvezeldoekjes enz. mogen niet worden gebruikt!

Ultramatte en met polymeer gecoat fronten voelen en ogen zacht en hebben een uitermate sterke toplaag. Dankzij de innovatieve anti-fingerprint-coating zijn ze robuust en zeer goed te onderhouden.



Wij adviseren om de op de fronten aangebrachte beschermfolie pas na beëindiging van de montagewerkzaamheden en een eerste reinigingsbeurt te verwijderen en daarna volgens deze handleiding te werk te gaan. Bedenk a.u.b. dat fronten nooit droog gereinigd mogen worden.

De echte reiniging mag pas 12 uur na het verwijderen van de beschermfolie worden uitgevoerd. Dat is de tijd die het oppervlak nodig heeft om zijn definitieve hardheid te bereiken!

Gebruik bij de reiniging uitsluitend geschikte schoonmaakmiddelen en een schone, zachte katoenen doek. Let er bij gebruik van normale schoonmaakmiddelen op dat gekleurde reinigers nooit onverdund en geconcentreerd worden gebruikt, omdat de gebruikte kleurstoffen vlekken kunnen veroorzaken.



Verwijder vuil/vlekken/vetspetters op het oppervlak altijd zo snel mogelijk. Verse vlekken kunnen aanzienlijk gemakkelijker en meestal ook volledig worden verwijderd.

Belangrijke informatie voor consumenten. Goed bewaren a.u.b.!

Alle informatie in dit gegevensblad is gebaseerd op de nieuwste technische kennis, maar kan niet als garantie worden beschouwd. Er wordt geen garantie gegeven voor de geschiktheid voor bepaalde doeleinden of toepassingen.



Door intensieve reiniging kunnen microscopisch kleine gebruikssporen/strepen ontstaan; afhankelijk van de kleur, lichtinval en het zonlicht kunnen die meer of minder opvallen. Zij verminderen de waarde niet, maar zijn net als bij alle hoogglanzende oppervlakken van auto's, glas of andere meubeloppervlakken op lange termijn niet te vermijden.

Gelakte fronten (matte lak) hebben uitstekende oppervlakte-eigenschappen. De bovenste laklaag bestaat uit polyurethaanlak, die verantwoordelijk is voor de optische en voelbare indruk en garandeert dat het lakoppervlak robuust is.



Wij adviseren om de op de fronten aangebrachte beschermfolie pas na beëindiging van de montagewerkzaamheden en een eerste reinigingsbeurt te verwijderen en daarna volgens deze handleiding te werk te gaan. Bedenk a.u.b. dat fronten nooit droog gereinigd mogen worden.

De echte reiniging mag pas 12 uur na het verwijderen van de beschermfolie worden uitgevoerd. Dat is de tijd die het oppervlak nodig heeft om zijn definitieve hardheid te bereiken!

Gebruik bij de reiniging uitsluitend geschikte schoonmaakmiddelen en een schone, zachte katoenen doek. Let er bij gebruik van normale schoonmaakmiddelen op dat gekleurde reinigers nooit onverdund en geconcentreerd worden gebruikt, omdat de gebruikte kleurstoffen vlekken kunnen veroorzaken.



Verwijder vuil/vlekken/vetspetters op het oppervlak altijd zo snel mogelijk. Verse vlekken kunnen aanzienlijk gemakkelijker en meestal ook volledig worden verwijderd.



Door intensieve reiniging kunnen microscopisch kleine gebruikssporen/strepen ontstaan; afhankelijk van de kleur, lichtinval en het zonlicht kunnen die meer of minder opvallen. Zij verminderen de waarde niet, maar zijn net als bij alle hoogglanzende oppervlakken van auto's, glas of andere meubeloppervlakken op lange termijn niet te vermijden.

Bij **hoogglanzende fronten** is het frontoppervlak bekleed met hoogglanzende lak of een hoogglanzende kunststof folie. Omdat het oppervlak volledig gesloten is, kan dit uitstekend worden gereinigd. Vuil kan hierdoor zonder veel krachtsinspanning en verregaand zonder chemische middelen gemakkelijk en grondig worden verwijderd.



Wij adviseren om de op de fronten aangebrachte beschermfolie pas na beëindiging van de montagewerkzaamheden en een eerste reinigingsbeurt te verwijderen en daarna volgens deze handleiding te werk te gaan. Bedenk a.u.b. dat fronten nooit droog gereinigd mogen worden.

De echte reiniging mag pas 12 uur na het verwijderen van de beschermfolie worden uitgevoerd. Dat is de tijd die het oppervlak nodig heeft om zijn definitieve hardheid te bereiken!

Gebruik bij de reiniging uitsluitend geschikte schoonmaakmiddelen en een schone, zachte katoenen doek. Let er bij gebruik van normale schoonmaakmiddelen op dat gekleurde reinigers nooit onverdund en geconcentreerd worden gebruikt, omdat de gebruikte kleurstoffen vlekken kunnen veroorzaken.



Verwijder vuil/vlekken/vetspetters op het oppervlak altijd zo snel mogelijk. Verse vlekken kunnen aanzienlijk gemakkelijker en meestal ook volledig worden verwijderd.



Door intensieve reiniging kunnen microscopisch kleine gebruikssporen/strepen ontstaan; afhankelijk van de kleur, lichtinval en het zonlicht kunnen die meer of minder opvallen. Zij verminderen de waarde niet, maar zijn net als bij alle hoogglanzende oppervlakken van auto's, glas of andere meubeloppervlakken op lange termijn niet te vermijden.

Gelakte, hoogglanzende fronten moeten hetzelfde onderhouden worden als de hierboven genoemde hoogglanzende fronten.



Wij adviseren om de op de fronten aangebrachte beschermfolie pas na beëindiging van de montagewerkzaamheden en een eerste reinigingsbeurt te verwijderen en daarna volgens deze handleiding te werk te gaan. Bedenk a.u.b. dat fronten nooit droog gereinigd mogen worden.

De echte reiniging mag pas 12 uur na het verwijderen van de beschermfolie worden uitgevoerd. Dat is de tijd die het oppervlak nodig heeft om zijn definitieve hardheid te bereiken!

Gebruik bij de reiniging uitsluitend geschikte schoonmaakmiddelen en een schone, zachte katoenen doek. Let er bij gebruik van normale schoonmaakmiddelen op dat gekleurde reinigers nooit onverdund en geconcentreerd worden gebruikt, omdat de gebruikte kleurstoffen vlekken kunnen veroorzaken.



Verwijder vuil/vlekken/vetspetters op het oppervlak altijd zo snel mogelijk. Verse vlekken kunnen aanzienlijk gemakkelijker en meestal ook volledig worden verwijderd.



Door intensieve reiniging kunnen microscopisch kleine gebruikssporen/strepen ontstaan; afhankelijk van de kleur, lichtinval en het zonlicht kunnen die meer of minder opvallen. Zij verminderen de waarde niet, maar zijn net als bij alle hoogglanzende oppervlakken van auto's, glas of andere meubeloppervlakken op lange termijn niet te vermijden.

Massief hout en gefineerde oppervlakken zijn voorzien van een laklaag.



Verwijder vuil/vlekken/vetspetters op het oppervlak altijd zo snel mogelijk. Verse vlekken kunnen aanzienlijk gemakkelijker en meestal ook volledig worden verwijderd.

Om het vuil uit de poriën te kunnen vegen, mag uitsluitend in de richting van de houtstructuur worden geveegd.

Omdat hout een natuurlijk materiaal is, kunnen er kleur- en structuurverschillen ontstaan. Deze vallen niet onder de garantie.

Hout mag niet worden blootgesteld aan vochtige of droge lucht (50% tot 75% rel. luchtvochtigheid). Bij grote schommelingen zou het krom kunnen trekken of kunnen scheuren. Ideaal is een waarde van 60% luchtvochtigheid en 20 °C kamertemperatuur. Houten oppervlakken kunnen door lichtinwerking veranderen. Om kleurverschillen te vermijden, moeten fronten gelijkmatig aan licht worden blootgesteld.

Bij **fronten met geïntegreerde, ingefreesde greeplijst** moet erop worden gelet dat vingernagels, ringen en dergelijke sporen kunnen achterlaten op het gevoelige oppervlak. Het is in de loop van een keukenleven om constructietechnische redenen helaas niet te vermijden dat krasjes/gebruikssporen zichtbaar worden.

Gebruikssporen zijn normaal en vormen geen reden voor reclamaties. Het betreft hierbij o.a. krassen door sieraden, sporen door verkleuringen ten gevolge van ondeskundige reiniging, strepen van verkeerde schoonmaakdoeken en -middelen, strepen/krassen door vuil met stenen of een onjuiste verzorging.

Gebruik bij de reiniging uitsluitend geschikte schoonmaakmiddelen en een schone, zachte katoenen doek. Let er bij gebruik van normale schoonmaakmiddelen op dat gekleurde reinigers nooit onverdund en geconcentreerd worden gebruikt, omdat de gebruikte kleurstoffen vlekken kunnen veroorzaken.



Verwijder vuil/vlekken/vetspetters op het oppervlak altijd zo snel mogelijk. Verse vlekken kunnen aanzienlijk gemakkelijker en meestal ook volledig worden verwijderd.



Door intensieve reiniging kunnen microscopisch kleine gebruikssporen/strepen ontstaan; afhankelijk van de kleur, lichtinval en het zonlicht kunnen die meer of minder opvallen. Zij verminderen de waarde niet, maar zijn net als bij alle hoogglanzende oppervlakken van auto's, glas of andere meubeloppervlakken op lange termijn niet te vermijden.

Belangrijke informatie voor consumenten. Goed bewaren a.u.b.!

Alle informatie in dit gegevensblad is gebaseerd op de nieuwste technische kennis, maar kan niet als garantie worden beschouwd. Er wordt geen garantie gegeven voor de geschiktheid voor bepaalde doeleinden of toepassingen.

Grepen en greeplijsten

Gebruik bij de reiniging uitsluitend geschikte schoonmaakmiddelen en een schone, zachte katoenen doek. Let er bij gebruik van normale schoonmaakmiddelen op dat gekleurde reinigers nooit onverdund en geconcentreerd worden gebruikt, omdat de gebruikte kleurstoffen vlekken kunnen veroorzaken.



Verwijder vuil/vlekken/vetspetters op het oppervlak altijd zo snel mogelijk. Verse vlekken kunnen aanzienlijk gemakkelijker en meestal ook volledig worden verwijderd.



Door intensieve reiniging kunnen microscopisch kleine gebruikssporen/strepen ontstaan; afhankelijk van de kleur, lichtinval en het zonlicht kunnen die meer of minder opvallen. Zij verminderen de waarde niet, maar zijn net als bij alle hoogglanzende oppervlakken van auto's, glas of andere meubeloppervlakken op lange termijn niet te vermijden.

Onderhoudsinstructies en waardebehoud bij werkbladen



Het uiterlijk van werkbladoppervlakken kan veranderen wanneer hierop hete potten of pannen worden geplaatst. Gebruik daarom altijd een onderzetter.



Niet op het werkblad snijden, aangezien er ondanks de grote krasvastheid snijsporen kunnen ontstaan.



Porseleinen en aardewerk servies heeft aan de onderzijde een ongeglazuurde rand. Als dit servies over het werkblad wordt geschoven, kunnen lichte krassen ontstaan.

Door dagelijks gebruik of het verschuiven van voorwerpen kunnen glanzende plekken ontstaan.

Gebruik bij de reiniging uitsluitend geschikte schoonmaakmiddelen en een schone, zachte katoenen doek. Let er bij gebruik van normale schoonmaakmiddelen op dat gekleurde reinigers nooit onverdund en geconcentreerd worden gebruikt, omdat de gebruikte kleurstoffen vlekken kunnen veroorzaken.



Verwijder vuil/vlekken/vetspetters op het oppervlak altijd zo snel mogelijk. Verse vlekken kunnen aanzienlijk gemakkelijker en meestal ook volledig worden verwijderd.

Achten Sie darauf, dass „stehende Flüssigkeiten“ insbesondere auf den Leimfugen unverzüglich entfernt werden.



Door intensieve reiniging kunnen microscopisch kleine gebruikssporen/strepen ontstaan; afhankelijk van de kleur, lichtinval en het zonlicht kunnen die meer of minder opvallen. Zij verminderen de waarde niet, maar zijn net als bij alle hoogglanzende oppervlakken van auto's, glas of andere meubeloppervlakken op lange termijn niet te vermijden.

Bestekinzetten kunnen voor de reiniging worden uitgenomen. Schoonmaken met een mild schoonmaakmiddel zou afdoende moeten zijn.

Spoelbakken worden tijdens het dagelijkse gebruik blootgesteld aan veel invloeden. U kunt door dagelijkse verzorging voorkomen dat de oppervlakken lelijk worden. Neem de gebruiksaanwijzingen en onderhoudsinstructies van de fabrikanten in acht.

Bij roestvrijstalen spoelbakken is het over het algemeen voldoende om deze na gebruik af te nemen met een droge doek.

Grovere vervuiling kan ook met een borstel of spons worden verwijderd. Kalkvlekken kunnen het gemakkelijkste worden verwijderd met warm water met azijn. Gebruik voor het NL-4

polijsten een gebruikelijk onderhoudsmiddel voor rvs.

Rvs spoelbakken van chroomnikkelstaal kunnen niet roesten. Bij zichtbare roestvlekken gaat het om roestdeeltjes uit de waterleiding of vliegroeest, deze kunnen met de genoemde reinigingsmiddelen worden verwijderd.

Geëmailleerde spoelbakken kunnen snel beschadigd raken, omdat email een soort coating is die op glas lijkt. Er kan een stukje vanaf springen wanneer ertegen geslagen wordt of zware voorwerpen op het email vallen. Er kunnen microscheurtjes ontstaan waarin resten van levensmiddelen of vuil kunnen achterblijven. Vruchtensappen kunnen bij langere inwerking vlekken veroorzaken.

Gebruik bij de reiniging uitsluitend geschikte schoonmaakmiddelen en een schone, zachte katoenen doek. Let er bij gebruik van normale schoonmaakmiddelen op dat gekleurde reinigers nooit onverdund en geconcentreerd worden gebruikt, omdat de gebruikte kleurstoffen vlekken kunnen veroorzaken.



Verwijder vuil/vlekken/vetspetters op het oppervlak altijd zo snel mogelijk. Verse vlekken kunnen aanzienlijk gemakkelijker en meestal ook volledig worden verwijderd.



Door intensieve reiniging kunnen microscopisch kleine gebruikssporen/strepen ontstaan; afhankelijk van de kleur, lichtinval en het zonlicht kunnen die meer of minder opvallen. Zij verminderen de waarde niet, maar zijn net als bij alle hoogglanzende oppervlakken van auto's, glas of andere meubeloppervlakken op lange termijn niet te vermijden.

Verzorging van bewegende onderdelen (onderhoud)



Scharnieren werden in de fabriek gesmeerd. Alleen de draaipunten moeten éénmaal per jaar met een beetje naaimachineolie worden onderhouden.

Voor de **verzorging van elektrische apparatuur** moeten de gebruiksaanwijzingen en onderhoudsinstructies van de apparaatfabrikanten in acht worden genomen. Mochten zich problemen voordoen, kunt u het beste direct contact opnemen met de plaatselijke klantenservice van de betreffende fabrikant.

Stoom en hitte



Bij de oppervlakken kan na langdurige inwerking van stoom en hitte zwellingsschade ontstaan. Zorg daarom voor voldoende ventilatie tijdens het koken. Wij adviseren om tijdens het koken altijd de afzuigkap in te schakelen.

Afhankelijk van de streek kan de waterkwaliteit erg variëren (zoals het kalkgehalte). Houd daarmee rekening bij de reinigingsintervallen. Alle kalkvlekken onmiddellijk verwijderen.

Als er een vaatwasser in uw keuken is ingebouwd, moet u vermijden om het apparaat meteen na beëindiging van het programma te openen. De hete stoom die hierbij ontsnapt, is een enorme belasting voor de meubels en kan tot gevolg hebben dat houten delen opzetten. Zorg ervoor dat de bij het apparaat geleverde stoombescherming altijd onder het werkblad wordt gemonteerd.



De deur van de vaatwasser en de klep van oven/fornuis nooit een beetje open laten staan om te ventileren. De uitstromende warmte en vocht kunnen hittede schade en zwellingsschade veroorzaken.